

32001R2492

L 337/18

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

20.12.2001

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 2492/2001

z 19. decembra 2001,

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1445/95 o pravidlách uplatňovania dovozných a vývozných povolení v sektore hovädzieho a telacieho mäsa

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

Článok 1

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1254/1999 zo 17. mája 1999 o spoločnej organizácii trhu s hovädzím a telacím mäsom⁽¹⁾, naposledy zmenené a doplnené nariadením Komisie (ES) č. 2345/2001⁽²⁾, a najmä na jeho článok 29 (2),

keďže:

(1) Nariadenie Komisie (ES) č. 2789/98⁽³⁾, naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 1204/2001⁽⁴⁾, dočasne deroguje do 31. decembra 2001 z nariadenia Komisie (ES) č. 1445/95⁽⁵⁾, naposledy zmeneného a doplneného nariadením (ES) č. 24/2001⁽⁶⁾.

(2) Určité podmienky, ktoré boli dočasne zmiernené, týkajúce sa obdobia platnosti vývozných povolení so stanovením sadzby náhrady vopred a uplatnenia článku 10 (5) nariadenia (ES) č. 1445/95 na výrobky spadajúce pod kód KN 0202, by sa vzhľadom na zložité hospodárske podmienky pri vývoze hovädzieho a telacieho mäsa a vzhľadom na získané skúsenosti z derogácie mali začať trvale uplatňovať. Preto by tieto podmienky mali byť zahrnuté v nariadení (ES) č. 1445/95.

(3) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Riadiaceho výboru pre hovädzie a telacie mäso,

Nariadenie (ES) č. 1445/95 sa mení a dopĺňa takto:

1. Prvý pododsek článku 8 (1) sa nahrádza takto:

„Obdobie platnosti vývozných povolení na výrobky, na vývoz ktorých sa priznáva náhrada a na ktoré sa vydávajú vývozné povolenia so stanovením sadzby náhrady vopred, sa určuje takto:

— päť mesiacov plus bežný mesiac pre výrobky spadajúce pod kód KN 0102 10 a 75 dní pre výrobky spadajúce pod kód KN 0102 90 a 1602,

— 60 dní pre ostatné výrobky

odo dňa ich vydania, v znení článku 23 (2) nariadenia Komisie (ES) č. 1291/2000 (*).

(*) Ú. v. ES L 152, 24.6.2000, s. 1.“

2. Prvá veta a prvá časť druhej vety článku 10 (5) sa nahrádza takto:

„Žiadosti o povolenia na množstvo nepresahujúce 22 ton výrobkov, ktoré spadajú pod kód KN 0201 a 0202, napriek odseku 1 nepodliehajú päťdňovej čakacej dobe. V tomto prípade je platnosť vydaného povolenia napriek článku 8 obmedzená na päť pracovných dní odo dňa vydania, v zmysle článku 23 (2) nariadenia (ES) č. 1291/2000 a žiadosti a povolenia obsahujú v oddiele 20 nasledujúci údaj:“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť v siedmy deň od jeho uverejnenia v Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev.

Vzťahuje sa na žiadosti o vývozné povolenia so stanovením sadzby náhrady vopred od 1. januára 2002.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 160, 26.6.1999, s. 21.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 315, 1.12.2001, s. 29.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 347, 23.12.1998, s. 33.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 163, 20.6.2001, s. 13.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 143, 27.6.1995, s. 35.

⁽⁶⁾ Ú. v. ES L 3, 6.1.2001, s. 9.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 19. decembra 2001

Za Komisiu
Franz FISCHLER
člen Komisie
